



ctb

bizkaiko garraio partzuergoa
consorcio de transportes de bizkaia

Imanol Bilbao Eizagirre, Secretario General
del Consorcio de Transportes de Bizkaia,

Imanol Bilbao Eizagirrek, Bizkaiko Garraio
Partzuergoaren Idazkari Nagusiak,

Certifico:

Que el Consejo General del Consorcio de Transportes de Bizkaia, en la sesión celebrada el 18 de mayo de 2011, adoptó el siguiente acuerdo:

4.- Modificación del contrato: "Suministro e instalación de los elementos necesarios para la implantación de la tarjeta sin contacto Barik en Euskotren".

Con fecha 1 de junio de 2009 el Consejo General del Consorcio de Transportes de Bizkaia adjudicó definitivamente el contrato para el "Suministro e instalación de los elementos necesarios para la implantación de la tarjeta sin contacto Barik en Euskotren" a la empresa Indra Sistemas, S.A. por un importe de 2.901.173,74 € (IVA excluido) y un plazo de ejecución de 24 meses divididos en dos hitos: mes 18 lanzamiento de la tarjeta Barik al público y mes 24 integración de Creditrans en Barik.

El Sr. Jefe del Servicio de Gestión y Coordinación Tarifaria, y director del suministro, mediante sendos informes fechados en abril y mayo de 2011 expone la necesidad de modificación de dicho contrato a consecuencia de Imprevistos surgidos durante la ejecución material del proyecto,

Ziurtatzen dut:

Bizkaiko Garraio Partzuergoko Kontseilu Nagusiak 2011ko maiatzaren 18an egindako batzarrean, ondorengo erabakia onartu zuela:

4.- Kontratu-aldaketa: "Beharrezko elementuak hornitu eta instalatzea, kontakturik gabeko Barik txartela Euskotrenen ezartzeko".

Bizkaiko Garraio Partzuergoko Kontseilu Nagusiak, 2009ko ekainaren 1eko batzarrean, honako kontratu hau Indra Sistemas S.A. enpresari adjudikatzea erabaki zuen: "Beharrezko elementuak hornitu eta instalatzea, kontakturik gabeko Barik txartela Euskotrenen ezartzeko". Zenbatekoa: 2.901.173,74 € (BEZ gabe). Egiteko epea: 24 hilabete, tarteko epe-muga birekin: 18. hilabetean, Barik txartelaren jaulkipena herritarrei egiten denean, eta 24. hilabetetan, Creditrans Barik txartelean sartzen denean.

Tarifak Kudeatu eta Koordinatzeko Zerbitzuko Buru eta horniduraren zuzendari ere badenak, 2011ko apirilko eta maiatzeko data duten txosten biren bidez, zera adierazi du: kontratu hori aldatzeko beharrezko dagoela, proiektua gauzatzen ari zen bitartean izandako Ustekabeengatik,





adaptaciones operacionales producidas por los requerimientos tecnológicos por la implantación de nuevo equipamiento y variaciones originadas por cambios en los planteamientos funcionales, proponiendo lo siguiente:

equipamendu berria ezartzeko beharrian teknologikoengatik gertatutako egokitzapen eta planteamendu funtzioaletan emandako aldaketen ondoriozko bariazioengatik. Honakoa proposatu du:

"Aprobar las modificaciones de proyecto indicadas en dicho apartado. Aprobar el nuevo plazo de ejecución/entrega situándolo en 26,5 meses, con dos hitos principales; noviembre-2011, lanzamiento del título Creditrans con tarjeta Barik en EuskoTren y Enero-2012, lanzamiento masivo de la tarjeta Barik. Aprobar la siguiente forma de pago: 80% certificaciones mensuales; 10% en el día D-2 (Noviembre-2011); 10% en el día D (Enero-2012). Aprobar el presupuesto de ejecución por un importe de 3.074.239,11€ (IVA excluido), lo que supone un incremento sobre el presupuesto inicial de 173.065,37€ (IVA excluido)"

La modificación contractual propuesta se halla plenamente justificada de conformidad con lo dispuesto en el art. 202 y 272 de la Ley 30/2007 de 30 de octubre de Contratos del Sector Público, hallándose prevista en el art. 9.8 del Pliego de Condiciones Administrativas Particulares.

Proposatutako kontratu-aldaketa guztiz justifikatuta dago Sektore Publikoko Kontratuen urriaren 30eko 30/2007 Legearen 202. eta 272. artikuluetan, eta aurreikusita dago Herri Administrazioetako Kontratazio Araudiaren 9.8. artikuluan.

Otorgado el preceptivo trámite de audiencia al contratista de acuerdo con lo preceptuado por el art. 102 del Reglamento de Contratación de las Administraciones Públicas aprobado por Real Decreto 1098/2001 de 12 de octubre, este ha manifestado su conformidad con los términos concretos de la modificación propuesta.

Beharrezko audientzia tramitea eman zaio kontratistari, urriaren 12ko 1098/2001 Errege Dekretuak onartutako Administrazio Publikoen Kontratazioaren 102. artikuluan ezarritakoaren arabera. Kontratatik proposamenean zehaztutakoarekin ados dagoela esan du.

Considerándose que esos importes no incluyen el IVA y que durante la ejecución de este contrato se ha producido un cambio en los tipos impositivos de este impuesto.

Kontuan hartu da zenbateko horiek ez daukatela BEZ barne, eta kontratu hau exekutatu bitartean aldaketa bat eman dela zerga honen ezarpenezko tasetan.

En su virtud, y de conformidad con lo dispuesto en el 21.22 de los Estatutos del Consorcio de Transportes de Bizkaia, aprobados por Real Decreto 1769/1976 de

Horrela, Bizkaiko Garraio Partzuergoaren Estatuetako 21.22 artikuluan (ekainaren 18ko 1769/1976 Errege Dekretuak onartua) xedatutakoarekin bat etorritz, Kontseilu





18 de junio, el Consejo General, por unanimidad adopta del siguiente acuerdo:

PRIMERO.- La aprobación de la modificación del contrato "Suministro e instalación de los elementos necesarios para la implantación de la tarjeta sin contacto Barik en Euskotren" en los términos propuestos en el informe del Sr. Jefe del Servicio de Gestión y Coordinación Tarifaria, de abril de 2011, aprobando las modificaciones de proyecto indicadas en dicho informe por importe de 191.141,86 € (IVA incluido). En consecuencia, aprobar el gasto y comprometer dicho importe con cargo a la partida 00200 51320 6015110 "Equipamientos modos Barik".

SEGUNDO.- Aprobar la siguiente redistribución de anualidades IVA incluido, una vez considerado el importe de 65.160,76 € en concepto de cambio de tipos impositivos habido en el transcurso del contrato:

Año/Urtea	Importe anualidad/Urterokoaren zenbatekoa
2009	1.185.355,30 €
2010	231.886,15 €
2011	1.813.812,79 €
2012	361.452,69 €

Nagusiak honako akordio hau hartu du aho batez:

LEHENENGOA.- Kontratu honen aldaketa onartzea: "Beharrezko elementuak hornitu eta instalatzea, kontakturik gabeko Barik txartela Euskotrenen ezartzeko"; Tarifak Kudeatu eta Koordinatzeko Zerbitzuko Buruak 2011ko apirilko datako txostenean proposatu bezala. Txosten horretan adierazitako aldaketen zenbatekoa hau da: 191.141,86 € (BEZ barne). Ondorioz, gastua onartuko da eta zenbateko hori partida honetan kargatuko da: 00200 51320 6015110 "Barik moduen Ekipamenduak".

BIGARRENA.- Urterokoaren (BEZ barne) birbanaketa hau onartzea, behin kontratuak iraun bitartean egon den zerga-tasen aldaketa kontuan hartuta, 65.160,76 €tako alegia.





TERCERO.- Aprobar el nuevo plazo de ejecución/entrega estableciéndolo en 26,5 meses, con dos hitos principales; noviembre-2011, lanzamiento del título Creditrans con tarjeta Barik en Euskotren y Enero-2012, lanzamiento masivo de la tarjeta Barik. Aprobar igualmente la siguiente forma de pago: 80% certificaciones mensuales; 10% en el día D-2 (Noviembre-2011); 10% en el día D (Enero-2012).

CUARTO.- Requerir al adjudicatario para que en el plazo de 10 días hábiles contados a partir de la notificación de este acuerdo formalice el correspondiente documento administrativo, complementándose la garantía definitiva constituida en su día.

QUINTO.- Notificar el presente acuerdo a la empresa Indra Sistemas, S.A.

Y para que así conste y surta los oportunos efectos, con la salvedad establecida en el artículo 206 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales, expido la presente Certificación, de orden y con el Visto Bueno del Excmo. Sr. Presidente, en Bilbao a 18 de mayo de 2011.

Idazkari Nagusia
El Secretario General

Izp./Fdo.: Imanol Bilbao Eizagirre

HIRUGARRENA.- Exekuzio eta entregarako epe berria 26,5 hilabetetan ezartzea, bi mugarri nagusirekin; 2011ko Azaroa, Barik txarteldun Creditransa Metro Euskotrenerako ateratzea, eta 2012ko urtarrila, Barik txartela merkatu osora ateratzea. Halaber, ordaintzeko modu hau onartzea: %80 hileroko ziuertagiriak; %10 D-2 egunean (2011ko iraila); %10 D egunean (2012ko urtarrila).

LAUGARRENA.- Adjudikazio-hartzaileari eskatzea, akordio honen jakinarazpena jasotzen duenetik 10 laneguneko epean, dagokion dokumentu administratiboa formalizatzeko, bere egunean adostutako bermea osatuz.

BOSTGARRENA.- Erabaki hau Indra Sistemas, S.A. enpresari jakinaraztea.

Eta idatziz jasota gera dadin eta eragina izan dezan, Toki Erakundeen Antolakuntza, Funtzionamendu eta Araubide Juridikoaren Araudiaren 206. artikulua ezarritako salbuespenarekin, Ziuertagiri hau egiten dut, Lehendakari Txit Gorenak agindua eta ontzat emanda, Bilbon, 2011ko maiatzaren 18an.

Lehendakariak O.e.
Vº Bº El Presidente

Izp./Fdo.: Antonio J. Rodríguez Esquerdo